



9 de noviembre de 2016

Estimada comunidad de DPS:

Hoy, en las Escuelas Públicas de Denver nos levantamos agradecidos con la comunidad de Denver por su generosidad e inversión en nuestros niños y en el futuro de Denver. Por otro lado, también nos levantamos en un país que, desafortunadamente, está dividido y herido luego de una temporada electoral divisionista y que ha hecho que cierta parte de la población se encuentre muy emocionada y que otra se sienta muy temerosa por el futuro.

Aunque esta temporada electoral nos ha recordado de lo mucho que tenemos que mejorar como país para lograr los ideales de nuestra nación y para sanar nuestras heridas, creo firmemente que, como comunidad y como país, tenemos muchas más cosas en común que diferencias que nos dividen. Y esto nos obliga a recordar la importancia de la misión de DPS. La educación nos puede ayudar a superar nuestras diferencias y a unirnos en torno al respeto y al entendimiento, en lugar de centrarnos en el miedo. Centrarnos en nuestra misión es más importante que nunca, si queremos seguir adelante como comunidad.

Mediante la educación entendemos mejor nuestro pasado y lidiamos con los asuntos del presente, incluyendo aquellos que nos dividen, y fomentamos un mayor diálogo sobre las profundas diferencias y prejuicios que existen en nuestro país en lo que respecta al tema de la raza, origen étnico y clase social. Debemos retornar a nosotros mismos para seguir adelante y hacer de nuestro país un lugar mejor.

Durante dicho proceso, es importante que no consideremos como enemigos a quienes estén en desacuerdo con nosotros; ninguna persona ni ningún partido político es dueño de toda la sabiduría. Debemos tratar de entender la diversidad de puntos de vista de todos los miembros de nuestra comunidad.

Y, al hacerlo, no debemos dudar a la hora de hacer énfasis en lo profundo de nuestra creencia en los valores fundamentales de equidad e inclusión, respeto por la dignidad y valor de todos los miembros de nuestra comunidad. Lucharemos por estos valores y abogaremos por los niños y las familias a quienes prestamos servicio, y a los educadores que prestan dichos servicios. Valoramos a cada uno de los estudiantes y maestros. Todos ustedes son parte crucial de nuestra comunidad, y abogaremos y trabajaremos fervientemente por ustedes a fin de garantizar que tengan éxito y bienestar.

Animamos a los estudiantes, familias y maestros para que conversen y creen espacios seguros para expresar sus anhelos, temores y diferencias; espacios en donde podamos retornar mutuamente para lograr puntos de encuentro con respecto a los asuntos que nos dividen. Por lo tanto, ofrecemos un conjunto de recursos de apoyo a estas conversaciones para maestros y familias.

Gracias a todos por su dedicación y compromiso con nuestros estudiantes.

*Atentamente,
Tom Boasberg
Superintendente*



Los siguientes recursos proveen información y apoyos objetivos para las conversaciones:

[Teaching Tolerance](#): Un detallado ensayo sobre los días después de las elecciones en los salones de clases.

[PBS](#): Un plan de lección sobre la democracia y cómo sanar las divisiones.

[Newsela](#): Un artículo objetivo sobre las elecciones que puede adaptarse a distintos niveles de lectura en inglés y en español.

[Election Processing Community Circle](#): Ayuda para estudiantes de todas las edades sobre cómo hablar de las elecciones.

Las siguientes preguntas pueden ayudar a dirigir conversaciones constructivas y concienzudas:

Identificar las inquietudes: Permita que la gente hable sobre lo que opina. ¿Qué debemos saber y sobre qué debemos hablar?

Procesar las emociones: Esta es la parte más difícil porque la gente tiene una fuerte carga de emociones y queremos darle la oportunidad de expresar lo que sienten.

Hablar sobre los problemas y no las personalidades: Habla desde la perspectiva de muchas personas de nuestra comunidad que apoyaron a ambos candidatos y no queremos que aumenten nuestras diferencias al centrarnos en las personas. ¿Cuáles son las cuestiones que las personas creen que son importantes y deben expresarse? ¿Qué nos dice esto sobre la división que existe en el país?

Procesar los siguientes pasos: ¿Cómo podemos unirnos para abordar las divisiones de nuestro país y nuestras comunidades? ¿Qué debemos hacer para apoyarnos mutuamente mediante conversaciones, reuniones y eventos diseñados con la finalidad de invitar a grupos diversos para que trabajen juntos?